

人口総数	75,479	世帯数	23,587
男	36,312		
女	39,167	面積	17.31km ²

広報 あしや

発行所 芦屋市精道町7-6 芦屋市役所 発行人 芦屋市長 編集 公聴広報課 印刷所 神戸オール出版印刷 毎月1回5日発行 全世帯配布 昭和29年1月25日第3種郵便物認可(定価2円)

芦屋市民憲章

わたくしたち芦屋市民は

- 文化の高い教養豊かなまちをさずきましょう
- 自然の風物を楽しみ、まちを緑と花でつつみましょう
- 青少年の夢と希望をすこやかに育てましょう
- 健康で明るく幸福なまちをつくりましょう
- 災害や公害のない清潔で安全なまちにしましょう

昭和39年5月3日制定

自動装置をとり入れ、公害対策も万全 環境処理センターが完成

7月1日から 運転開始



市は、毎年増えるいっぽうのごみの量と現在の清掃工場の老朽化に対処するため、芦屋浜埋立地の東南端(浜風町)に新しい清掃工場を建設していましたが、このほど完成しましたので、名称も芦屋市環境処理センターと改まり、いよいよ七月一日から運転を開始(供用開始)いたします。

このセンターは、敷地面積が約一万八千五百平方メートル、工場棟は鉄筋コンクリート造り地下一階、地上三階建て一部四階、のべ面積約六千三百平方メートル、外観は付近の環境をそなわれないよう配慮をし、周囲は植樹によって全体が緑でつまれるようになっています。ほかに、鉄筋コンクリート造り二階建ての管理棟と職員詰所棟、それに軽量鉄骨

構造の車庫があります。

昭和五十三年には埋立地の高層住宅が完成します。その入居者約一万一千九百人の人口増が見込まれ、市内で一日約百トンのごみが収集車と廃棄物運搬用パイプラインによって運ばれてきます。工場棟には、公称処理能力が一日あたり七十五トンの焼却炉を三基まで設置することができ、当分は二基を設置して一日に百五十トンの十二万人分のごみを処理できるようにしています。焼却の操作などは、管制室の自動装置の指示により自動することになっています。さらに公害防止には、後に述べますように、ばいじん、汚水、騒音、悪臭、有害ガスなどに万全の対策を講じています。

ごみが、ここに集められます。処理能力の3日分に当たる量のごみを収容することができます。そして、上からさががっているごみ供給クレーンで均質にまぜあわせられ、焼却装置へと送られます。

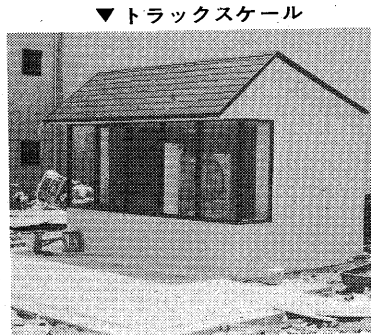
まず、乾燥ストロカ(炉)でごみに高温の風を通したり放射熱などによって乾燥させ、燃焼ストロカで焼却します。さらに、後燃焼ストロカで燃えにくいごみを、高温にして長時間かけ完全に灰になるまで焼却します。

この処理センターの心臓部に当たります。焼却ストロカ(炉)の操作、排水処理の操作はもとより、温度、電圧、電流量、水量、各機械のメーター量などまで、スイッチの操作と指示器の監視作業で適確に行なわれます。

6 灰の処理
灰(ごみの残りかす)は、湿式コンベアに落とされ、残り火は完全に消され、コンベアにより灰ピットに集められてから運搬車で運び去られます。

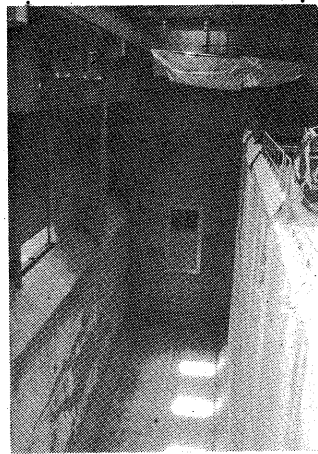
7 熱交換器
燃焼された高温排ガスはここで熱に交換され、高温タンクに貯蔵されて、構内の風呂や手洗などに使われます。

ごみが焼却される過程



▼トラックスケール

▼ごみピット
収集車は左側の電動シャッターから、中央の穴からごみを投入する。

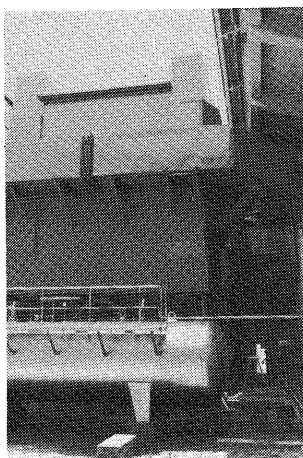


- 1 トラックスケール
市内の各ご家庭などから集められてきたごみの量を、収集車に乗せたまま計量します。
- 2 投入ステージ
ごみを乗せた収集車が着くと、電動シャッターが開けられ、奥のごみピットの中へ投入されます。
- 3 ごみピット
収集車で運ばれたごみと廃棄物運搬用パイプラインを通ってきた

ばいじん・汚水・悪臭などの除去

8 公害対策
ア 集じん装置
高温ガスは水噴射によって温度を下げられ、公害を除去するために電気集じん機でばいじんを取り除き、ガスの中に含まれるばいじんの量を、大気汚染防止法に定められた基準値の半分以下におさえます。

イ 汚水(廃水)処理
焼却部に使用する冷却用汚水は再循環再使用し、工場外へは排出しません。



▲電気集じん機

この機器の操作で、量中のばいじんを0.1g/Nm³以下(基準値の0.2g/Nm³以下)にする。

また、それ以外の灰の消火や収集車の洗車などに使った水は、活性汚泥方式と高級処理(凝集汚泥沈殿槽・中和槽)で急激ろ過・イオン交換樹脂吸着)で処理した後、下水処理場へ送ります。

ウ 騒音
すべての施設は、防音壁を備えた工場棟の中に納められていますので、外部にもれる騒音はほとんどありません。

エ 悪臭
ごみピットから発生する臭気は、投入扉と投入ステージ出入口のエアーカーテンと構内の吸気によって、外部へは拡散しません。

オ 有害ガス
ごみの焼却により二酸化炭素、塩化水素が発生しますが、これらの最大着地濃度をそれぞれ基準値の二分の一、十分の一におさえます。

議長に加藤氏、副議長に久保氏

第三回臨時市議会報告



加藤議長

五月十九日に開かれた第三回臨時市議会では、おもに議会役員の変更が行なわれました。結果は次のとおりです。(敬称略)

▽議長 加藤信之介



久保副議長

▽副議長 久保平右エ門
▽総務常任委員会(委員長) 極楽地勝彦(副委員長) 港政雄、(委員) 遠藤順治、細川哲也、下川満、青山一夫、小田護、久堀

幸雄

▽文教常任委員会(委員長) 都筑省三、(副委員長) 松井春彦、(委員) 宮川耕二、井伊治郎、中島富蔵、山口良之助、村上邦雄、細谷友七

▽民生常任委員会(委員長) 福原芳雄(副委員長) 竹下勝文、(委員) 久保平右エ門、今村恵子、城所孝明、城純一、内田勇、▽建設常任委員会(委員長) 山村哲男(副委員長) 野村恒義、(委員) 加藤信之介、広瀬雅雄、住本捨夫、山本栄二、西村清史

▽阪神水道企業団議会議員(住本捨夫) 本捨夫

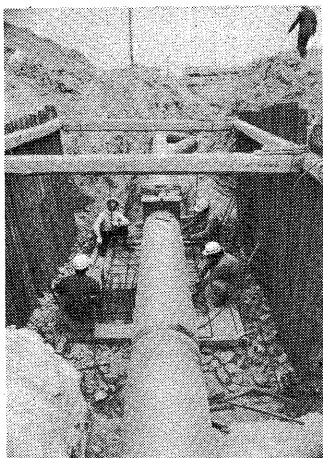
報告第1号「芦屋市市税条例の一部を改正する条例の制定について」(地方税法の一部改正等に伴い、急務を要したので専決処分したもの) 承認。

議案第33号「芦屋市清掃事業施設の設置および管理に関する条例の一部を改正する条例の制定について」(新しいごみ処理施設の完成開設にあたり、施設の名称および位置の表示等を改めるもの) 可決。

議案第34号「監査委員の選任につき同意を求めることについて」 青山一夫同意。

議員提出議案第11号「狭山事件

600メートルの布設をおえる パイプライン計画



布設工事の現場

芦屋浜廃棄物運搬用パイプライン計画事業は、本紙一月号でご説明しましたように、五十一年度から五十二年間で浜地区から発生する一般廃棄物(粗大ごみを除く)を収集する施設を整備する事業です。

五十一、五十二年の二か年で高層地区の出入居に連する施設を重点的に進め、高層地区の出入居時には一部運転を始める予定です。五十二年度は、輸送管(直径五百センチ)を約千三百メートルと収集センタ

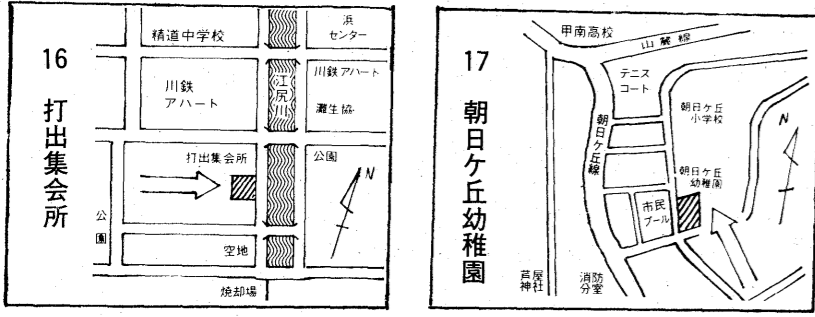
一一系列分の工事に一月から着工して、現在、輸送管約六百メートルの布設を完了しました。また、収集センターの機器も、現在、工場制作してありますので、六月初旬から環境処理センター内の機械室および管制室に順次備付けを行ない、八月末には五十二年度の工事を竣工します。

なお、五十二年度は高層地区の投入施設と輸送管の布設を予定してあります。

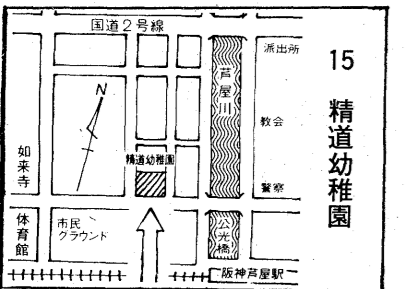
第11回 参議院選挙近づく

あなたの投票所は…

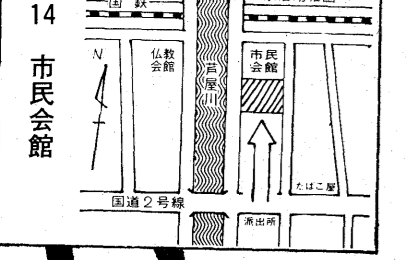
ご自分の選挙する場所を確かめてください



16 打出集会所



15 精道幼稚園



14 市民会館

▶投票所ご案内◀ このたびの選挙から通知書に地図が入りません。ご自分の投票所をよく確かめて下さい。

投票区	投票所	所在地	区域()内は街区
1	精道	精道町8-25	茶屋、大木、公光、精道
2	小庭	松浜町4-4	浜芦屋、松浜、平田
3	小庭	竹園町5-6	竹園、奥川、伊勢
4	小庭	浜町1-20	浜、西蔵
5	打出	打出、大東(1~11)、南宮(1~11)	打出、大東、南宮
6	打出	宮川町4-10	上宮川、宮家、若宮、宮川
7	打出	打出小庭町2	橋、打出春日、打出小庭
8	打出	打出小庭町9-15	打出小庭、親王塚
9	打出	打出小庭町24-3	六蔵、岩谷、岩園
10	打出	大原町23-1	東山、大原
11	打出	東山町167	東山、西山、三条
12	打出	西山町52	山芦屋、西山、三条
13	打出	船戸、松ノ内、月若、西芦屋、三条南	船戸、松ノ内、月若、西芦屋、三条南
14	打出	業平町8-24	業平、前田、清水
15	打出	川西町11-10	川西、津知、平田北
16	打出	南宮町15-9	大東(12-18)、南宮(12-18)
17	打出	朝日ヶ丘町10-3	朝日ヶ丘



きれいな選挙

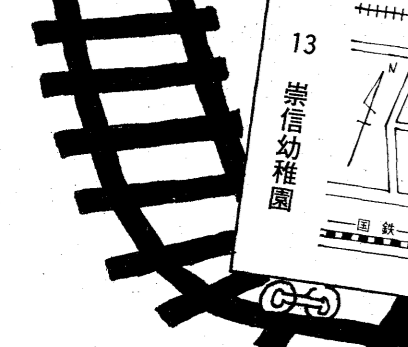
選挙啓発ポスターの展示
 ●とき 6月29日(水)~7月3日(日)
 ●ところ 市民センター2階ロビー展示場
 ●出品者 市内の小・中・高校の生徒
 ●主催 芦屋市明い選挙推進協議会、芦屋市選挙管理委員会

投票通知書
 選挙当日の一週間前くらいに、有権者のみなさんのお宅へ郵送します。万一、この通知書を紛失されても、選挙当日、あなたの投票所でその旨を申し出ていただきますと、再交付いたします。

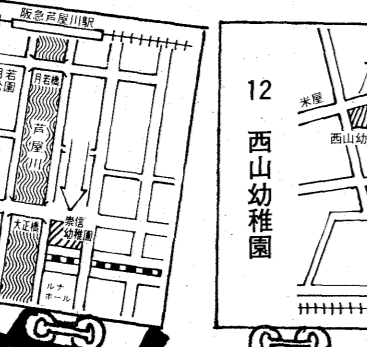


もれなく投票を
 第11回参議院議員通常選挙が近づきました。参議院は衆議院とともに国会を構成する一院です。衆議院に加えて参議院を設けた理由は、国民の意思を反映させることができ、衆議院の独走を抑えて国政の審議を慎重に行なうためです。このように参議院議員選挙は衆議院議員選挙と同じように大切な選挙です。選挙で投票することは、国民が政治に参加することになります。国民の当然の権利を行使するために、もれなく投票いたしましょう。

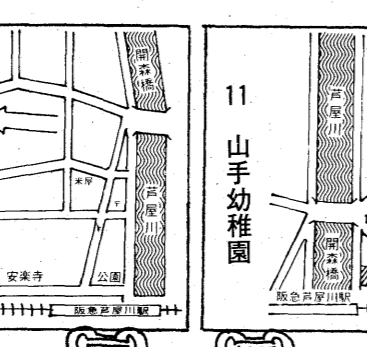
お出かけ前にまず投票



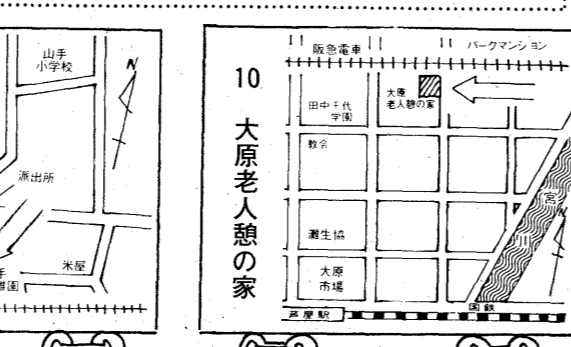
13 崇信幼稚園



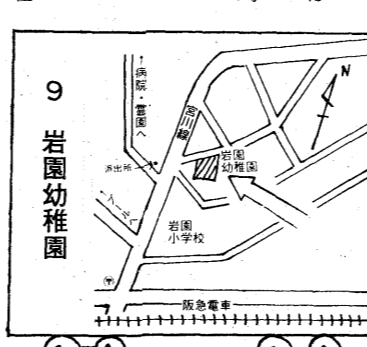
12 西山幼稚園



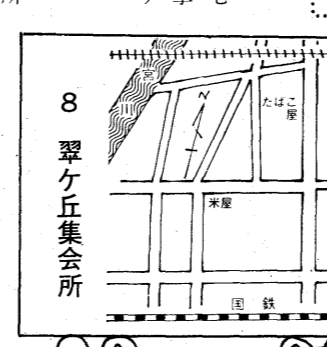
11 山手幼稚園



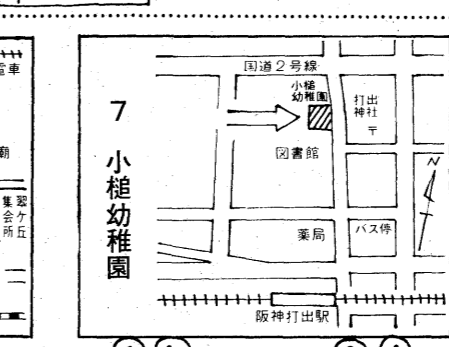
10 大原老人憩の家



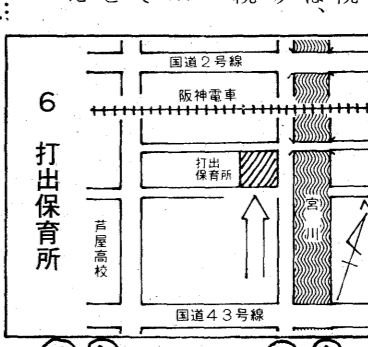
9 岩園幼稚園



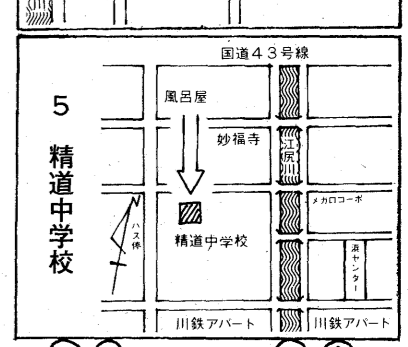
8 翠ヶ丘集会所



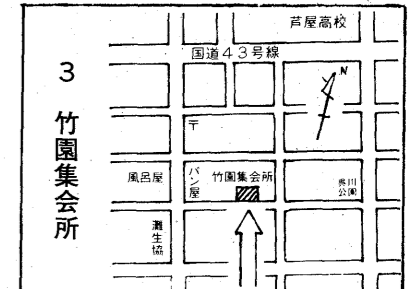
7 小庭幼稚園



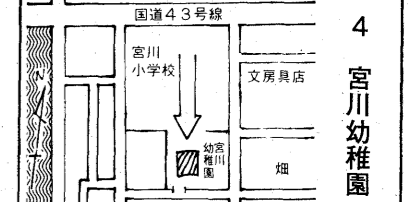
6 打出保育所



5 精道中学校



3 竹園集会所



4 宮川幼稚園

20才から国民年金
 国民年金の給付には、老令・母

医療費受給者証の切替え
 7月1日から新しい受給者証に

国保・年金のお知らせ
 お問合せは市保険年金課(☎2121)へ

工業統計調査の結果
 みなさまのご協力により、昨年

埋立地内商業施設への入居希望調査を実施
 現在、芦屋浜ではシーサイドタウ

産業分類	事業所数	従業者数	給与		製造品出荷等	
			総額	平均	総額	平均
食	50	401	65,411	149,834	272,947	54,686
衣	12	102	13,663	29,807	16,593	1,510
服	7	57	5,582	3,987	2,294	329
材	3	10	710	724	2,420	807
木	3	8	975	12,735	25,978	8,650
家	6	44	10,992	7,107	21,166	3,528
出	5	39	6,338	28,194	41,580	8,316
金	3	26	6,564	28,194	41,580	8,316
一	11	115	20,587	64,866	105,500	9,573

母子の会話から
 勉強せんとあんな人になるよ

年金Q&A
 問 夫は会社の厚生年金に加入し、妻が国民年金に希望

国保料の一割を
 お返しします

指定避難場所
 宮川町6-3 (32) 2325
 立道手道川町9-7 (32) 1121
 南宮町1 (32) 1122
 三精道町8-25 (32) 1111
 三精道町1-9 (32) 1112
 山手町136 (32) 1113
 岩園町23-41 (32) 1114
 朝日ヶ丘町12-10 (32) 1115
 打出小庭町2 (22) 4885
 業平町8-24 (31) 4995
 川西町15-3 (31) 8228
 上宮川町4-9 (32) 9229
 西蔵町12-24 (22) 9341

雨による災害にご注意
 雨による「つゆ」の季節となりましたが、雨への備えは十分でしょうか。

お父さんもお母さんもおじいちゃんもおばあちゃんも
 芦屋市交通災害共済に加入されましたか

たとえ
 こんなとき

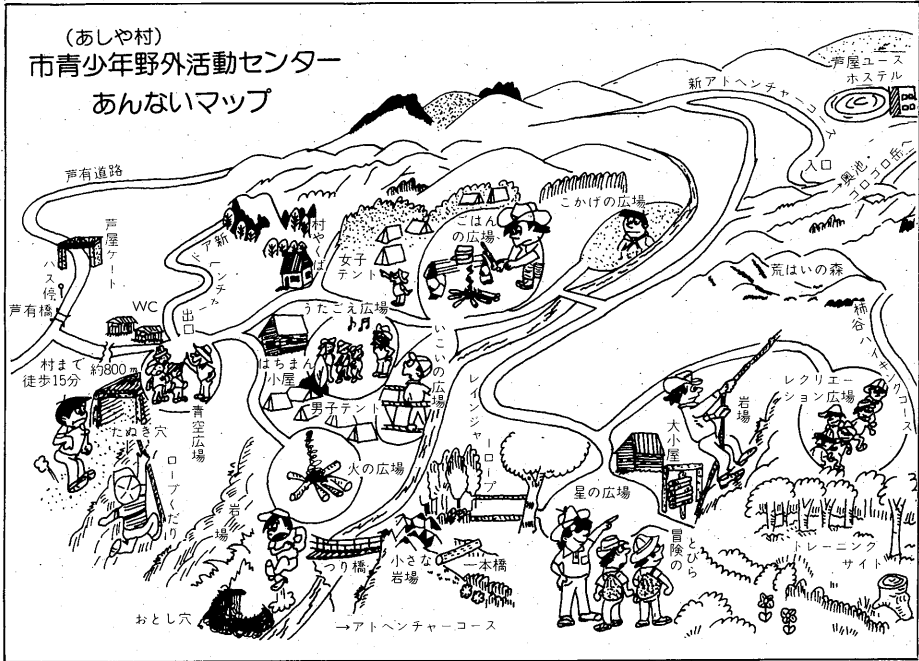
た
 と

え
 ば

お父さんもお母さんもおじいちゃんもおばあちゃんも
 芦屋市交通災害共済に加入されましたか

お申込みは市役所内の銀行か、お近くの銀行・郵便局で
 会費は1人300円(53年3月末まで) 共済見舞金は死亡70万円、けがはその程度によって最高14万円から最低7,000円です。

お父さんもお母さんもおじいちゃんもおばあちゃんも
 芦屋市交通災害共済に加入されましたか



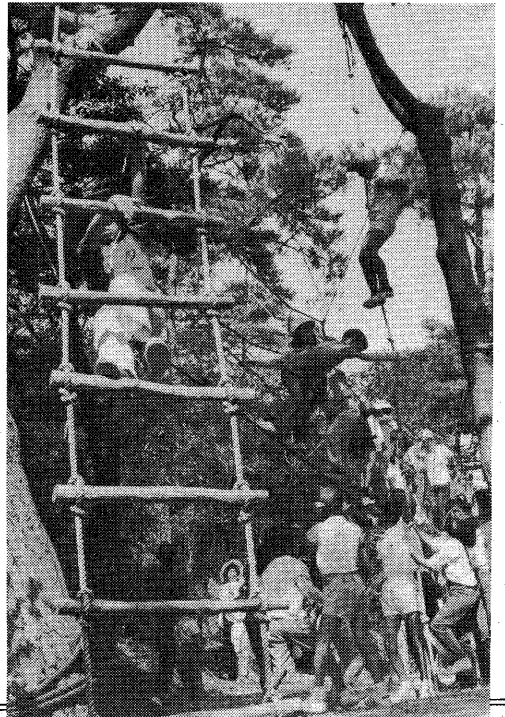
緑がいっぱい

手近に自然が楽しめる

市青少年野外活動センターへ

「あしや村」をご存知ですか。それは、市背山の自然を利用してつくられた芦屋市青少年野外活動センターのことで、昭和四十三年六月に開設してからたくさんの方に利用され、その人々から通称「あしや村」と呼ばれ、親しまれているものです。

自然の中で共同生活を体験することにより、その楽しさと大切さを学ぶとともに、体力づくりにも



アドベンチャーコースは、冒険好きな子どもたちのお気に入り

施設のあらまし

広さ十八万三千平方メートルのセンターの中には、六人用のパネ

▽市教育委員会社会教育課
川西町15-3、市立青少年センター内(☎08229)

▽七月一日から九月末まで野外活動センターに仮設電話(☎082922)がつかえます

所在地と行き方

青少年野外活動センターは、ゴロゴロ岳の西にあって、標高は四百五十メートルです。

センターの入り口は、芦有バス停留所前停留所南側の芦有橋から、東へ八百メートル(約十五分)歩いたところにあります。入り口をはいると、青空広場に続いて村やぐら(管理棟)の前に出ますから、ここで許可書を示し、その日のプログラムを打ち合わせ、注意を聞いてから行動してください。

みんなで野外生活を

ル式家型テントが三十張(百八十人収容)と炊事場、便所が備わっているほか広場、避難小屋、アドベンチャーコースが設けられています。

また、はんごう、なべ、やかん、食器などの器材も二百人分を用意しています。

夏の行事にも参加を

いづれも野外活動センターで行ないます。お申し込みは、六月十日(金)から三十日(木)まで市教委社会教育課で受け付け、先着順定員になりしだい締め切ります。

小学生レクリエーションキャンプ

家庭を離れ、学校・学年の違つた人やリーダーと友だちになつて山の生活の楽しさを知ろう。

▼とき 八月二日(火)～四日(木) 二泊三日。

▼対象 小学校三年～六年生(八十人)。

利用の申込みは

青少年野外活動センターは、毎年三月中旬から十一月末まで開設します。

利用できる人は市内在住、在勤在学のかたで、必ず事前に市教育委員会社会教育課へ申し込んでいただく必要があります。

▼受け付け期間：利用される日の二か月前から一週間前までで、現在、八月末までのお申し込みを受け付けています。

▼料金：テント・器材の利用などはすべて無料です。

なお、毎月第一日曜日(八月は除く)はオープン日として、申し込みをしなくても自由に利用していただけます。

税金がもどります

昭和五十一年分所得税の特別減税が行なわれ、次の金額が還付されることになりました。

還付される金額は、本人は六千円、控除対象配偶者や扶養親族は一人につき三千円として計算した金額です。ただし、納めた昭和五十一年分の所得税額の方が少ないときは、その税額までとなります。

還付方法とその手続は次のとおりです。

(サラリーマンの場合)
本年六月一日現在において昨年と同じ会社に勤務しているサラリーマンは、おおよそ、六月～七月ごろ、賞与や給与を受け取るときに勤務先から還付されます。

(事業所得者などの場合)
事業所得者など確定申告をして納税した人は、六月下旬ごろに税務署から還付を受けられる金額をお知らせします。その際、同封された還付請求書に、所要の事項を記入して、税務署に返送してください。そうすると、税務署から還付金の支払通知書が送られてきますから、この支払通知書によって郵便局で還付金を受け取るようになります。

(その他)
給与の税金を源泉徴収で納め、

アドベンチャーコース

野外活動センターの中にあるアドベンチャーコース(上図参照)は、別名「冒険の森」としても知られています。

小高い二つの山にまたがる全長八百メートルのコースは、青空広場が出发点です。トンネル状のたぬき穴(長さ三十メートル)をぬけると傾斜三十度の土砂すべり、ごつごつした岩が続きます。少し行くとコースをふさぐ深さ二・五

メートルの落とし穴。さらにつり橋、丸木渡し、レイジャーループが終るとトレイニングゾーンに出ます。ここで一休みして最後の障害物へ挑戦、山腹のクライミングコースを登って山頂に到着し、レクリエーション広場で終わります。

コースの両側にはうっそうとした林や、かん木、岩場があつてスリル満点。また、中学生を対象に、約二倍の長さで自然をとり入れた障害物を配置し、野外活動センターの外周をまわることが出来るハイキングコースもあります。

市民キャンプ

家族や小グループでキャンプ生活、ファイヤーを一緒にやってみませんか。

▼とき 七月二十三日(土)～二十四日(日)と、七月二十五日(月)の二泊三日を二回実施。

▼費用 一テントにつき千五百円

▼内容 ファイヤー、花火大会、子ども宝さがしなど。

市市民税コーナー

みなさんのお問合せから

問 私は先月、某会社を退職しましたが、このたび昭和五十二年度市市民税の納税通知書が送られてきました。現在無職で収入がないのにどうしてでしょうか。

答 市市民税は前年の所得に対して課税されます。あなたの場合すでに退職されていますので、五十二年分(五十一年中の所得が対象)は前年度分のように毎月の給与から差し引くことができないため、個人で納めていただくこと

下水処理場の水質試験結果

試験項目	52年4月25日		52年5月6日		活性汚泥法 処理による 基準
	流入下水	処理水	流入下水	処理水	
天候	雨		くもり		
気温(℃)	18.0		21.5		
検水名	流入下水	処理水	流入下水	処理水	
水温(℃)	16.5	17.2	17.2	18.1	
P H	7.0	6.8	7.3	7.1	5.8~8.6
BOD(mg/l)	167	6.82	157	6.8	20以下
浮遊物(mg/l)	100	2	92	2	70以下
大腸菌群数(コ/㎖)	10万以上	0	10万以上	0	3,000以下
備考	前日	くもり	前日	雨	

水練学校 生徒募集

★期間…7月21日(木)～8月20日(土)【日曜日と雨の日は除きます】★時間…午前8時30分～11時30分★会場…芦屋市民プール★対象…小学校2年生以上★会費…市内在住・在学の方は4,000円、市外の方は5,000円★定員…1,600人★申込場所…市立体育館★申込日…市内の方は7月2日(金)と3日(土)の午前9時から午後3時まで。市外の方は定員に余裕がある場合限り、6日(日)の午前9時から申込みを受け付けます★問合せ…市教育委員会体育保健課(市立体育館内、☎020358または08228)へどうぞ。

税金がもどります

年末調整を受けているが、ことしになって五月末までに退職した人や、昨年中途で退職したなどのため、給与の税金を源泉徴収されたままでも年末調整を受けていない人などは、税務署へ還付請求をしてください。この場合、昭和五十一年分の確定申告書を出していない人は、期限後の確定申告をして、特別減税を受けることになっていません。

くわしくは、芦屋税務署(☎02131)へおたずねください。

税金がもどります

昭和五十一年分所得税の特別減税が行なわれ、次の金額が還付されることになりました。

還付される金額は、本人は六千円、控除対象配偶者や扶養親族は一人につき三千円として計算した金額です。ただし、納めた昭和五十一年分の所得税額の方が少ないときは、その税額までとなります。

還付方法とその手続は次のとおりです。

(サラリーマンの場合)
本年六月一日現在において昨年と同じ会社に勤務しているサラリーマンは、おおよそ、六月～七月ごろ、賞与や給与を受け取るときに勤務先から還付されます。

(事業所得者などの場合)
事業所得者など確定申告をして納税した人は、六月下旬ごろに税務署から還付を受けられる金額をお知らせします。その際、同封された還付請求書に、所要の事項を記入して、税務署に返送してください。そうすると、税務署から還付金の支払通知書が送られてきますから、この支払通知書によって郵便局で還付金を受け取るようになります。

(その他)
給与の税金を源泉徴収で納め、

市民プールで泳ごう

□期間 7月1日(金)から9月10日(土)まで

□時間 { 7月1日から } 午前～午後7時
 { 8月20日まで }
 { 8月21日から } 午前10時
 { 9月10日まで } ~午後7時

▶平日 午前9時～午後7時

▶日曜 午前9時～午後7時

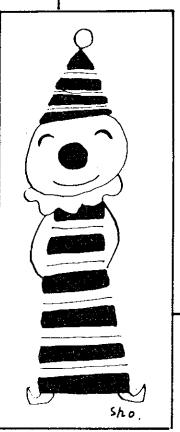
□使用料 おとな2時間 200円(1時間増すごとに100円)
 子ども2時間 100円(1時間増すごとに40円)

※なお、水の入替え日と大雨の時は休ませていただきます。

※市民プールに関するお問合せは、市教育委員会体育保健課(市立体育館内、☎020358)までどうぞ。

この「広報あしや」は、芦屋市広報委員会の自主活動のひとつとして広報委員

会と催し



ルナ・ホール

6月5日13時：どんぐりコール音楽会(無料)
6月11日18時30分：神沢創作舞踊研究所渡辺記念モダンダンスリサイタル(前売一般1500円、学生1300円、当日1800円)
6月16日13時30分：昭和52年度合同追悼式(関係者)
6月17日19時：第10回バロック音楽の夕べ(前売一般1300円、高校生以下800円、当日1500円、高校生以下1000円)
6月23日17時：神戸キャンパスコンサート(300円)
6月24日18時：河島英五コンサート(1200円)
6月25日13時30分②15時30分：第35回ルナ・ホール名画観賞会「小びとの森の物語」(予定)
6月30日17時30分：ライトミュージックコンサート'77(400円)
7月3日13時：ファッションショー(800円)
9月15日30分：イハラ楽器サマーコンサート(700円)
(小ホール)
6月15日20時と22日26日9時：芦屋市展(無料)

読書会へのお誘い

「伊勢物語」紙魚くらぶ読書会
6月14日(火)10時12時(毎月第2火曜日)に、図書館集会所で。参加費無料。
「枕草子」花摘会読書会：6月9日(木)10時12時(毎月第2木曜日)に、図書館集会所で。参加費200円。お問合せは、市立図書館(☎2301)まで。

電気無料相談

電気機器・家庭配線の点検等の相談を無料でお受けします。
日時：6月11日(土)雨天中止
10時30分～12時
会場：楠町くすのき住宅9階建棟の西口

市民夏山登山

行先：御岳山
日程：7月15日(金)22時出発
17日(日)20時頃帰着
集合：芦屋市役所前
費用：11000円
定員：45人
申込み：大山和一(浜芦屋町8-123 ☎1923)へ。電話は19時～21時。

危険物取扱者試験

期日：7月27日(水)
会場：西宮・尼崎・神戸ほか
試験の種類：乙種第4類、丙種

点字実技講習会

日時：6月7日(火)10時～12時
会場：図書館会議室
指導：大野加久二先生



Group 芦屋短歌協会 (代表・工登美子 連絡先・☎7077)
発足…昭和27年4月▶活動…歌会(毎月第2土曜13時)、ザ・ラウンド・テーブル(隔月第3土曜19時)のほか毎年5月に業平祭を主催▶会員…40余人▶活動場所…市民センター

願書受付：6月6日～10日
問合せ：市消防本部予防課(☎2345)まで。

合同追悼式

日時：6月16日(木)13時30分
会場：ルナ・ホール
戦死者・戦災死致死者・海外引揚物故者のご遺族には、案内状を6月上旬にお届けします。未着の場合は、市福祉事務所福祉係(☎2121内線332)までご連絡ください。

あつたの職業

市内にお住まいの60歳以上のかたで再就職を希望されるかたは、「高令者無料職業紹介巡回相談所」をご利用ください。
日時：6月17日(金)13時～16時
会場：福祉会館(市民センター別館内)115室
問合せ：社会福祉協議会事務局(☎7530)まで。

大池ハイキング

日時：6月26日(日)9時に神戸電鉄新開地駅有馬方面のりばに集合
対象：婦人・老人
日時：毎週水曜9時30分～12時
いつからでも参加できます。
会場：市立体育館4階弓道場
会費：1か月400円
問合せ：市体育保健課(☎228)か、当日弓道場へ。

勤労青少年教室

生花教室：▽毎週水曜日18時30分～21時▽会場：青少年センター▽会費：お花代のみ
ペン習字教室：▽毎週木曜日19時30分～21時▽会場：青少年センター▽会費：教材費
いずれも、申込み・お問合せは社会教育課(☎229)まで。

婦人英語教室

Cクラス(中学1・2年程度)
▽日程：6月13日(月)から毎週月曜日10時～12時
▽会場：太陽神戸銀行駅前支店
Dクラス(高校1年程度)
▽日程：6月14日(火)から毎週火曜日10時～12時
▽会場：兵庫相互銀行駅前支店
Bクラス(中学3年程度)
▽日程：6月15日(水)から毎週水曜日9時30分～11時30分
▽会場：市民センター211室
会費：各クラスとも2500円
申込み：各クラスとも定員10人
6月10日(金)9時30分から公聴広報課で電話受付(☎2121内線233)

京都市への観光は市バスの利用を

京都市では、自動車公害と交通事故から市民を守り、文化財を保護するため「マイカー観光はご遠慮ください」という運動を展開しています。ご協力をお願いします。

市民会館指定団体の継続はお早めに!

現在、市では公共性の高い市内の31団体につき、市民会館の使用料の一部免除などを行なっています。この指定団体としての期限が6月30日で満了しますので、継続して指定を受けようと思われる団体は、継続手続きを6月10日までに必ずしておいてください。新しく指定を受けようとする団体についても同様です。くわしくは、市民センター総務係(☎4995)まで。

引受家庭になつていただけませんか

モンテペロ市から、学生使節2人がやってきて、7月中旬から1か月間芦屋に滞在します。市ではこの期間中、学生使節をお世話いただける家庭を8家庭(1家庭1週間)募集しますので、引き受けていただけるご家庭は、市公聴広報課(☎2121内線233)までご連絡ください。

健康

1か月、その他の予防接種後2週間を経過していない人は受けられません。

日本脳炎予防接種

対象：満3～15才市民の希望者
実施期日・会場：▽6月7日・21日岩園幼稚園▽6月8日・22日山手幼稚園▽6月9日・23日宮川幼稚園▽6月10日・24日健康センター
いずれも14時～15時30分
受け方：生まれて初めて日脳予防接種を受ける人(満3才以上は初めての年に7・14日の間隔で2回接種し、翌年にもう1回受けて基礎免疫を作ってください。その後は1年おきに1回追加免疫していきます(下表))

老人大学へのき

学園 受講生募集
期間：6月29日～53年3月22日
場所：尼崎市立中央公民館
定員：政治・経済コース約50人
自然・科学コース約50人
資格：尼崎・西宮・芦屋在住の60才以上の男女
受講料：無料
申込み：6月15日(水)までに市福祉事務所福祉係(☎2121内線332)まで。

婦人健康体操ばら

グループ会員募集
対象：市内在住・在勤の婦人
活動：毎週金曜13時～15時30分
場所：市立体育館剣道場
申込み：6月11日会場受付
問合せ：市立体育館(☎228)まで。

健康

健康

Table with 5 columns (Year 51-55) and 2 rows (2回受けた人, 1回受けた人) showing vaccination status.

Text regarding vaccination and health services, including contact information for the health center.

Table with 5 columns (Year 51-55) and 2 rows (2回受けた人, 1回受けた人) showing vaccination status.

Text regarding vaccination and health services, including contact information for the health center.

市民会館指定団体の継続はお早めに!

現在、市では公共性の高い市内の31団体につき、市民会館の使用料の一部免除などを行なっています。この指定団体としての期限が6月30日で満了しますので、継続して指定を受けようと思われる団体は、継続手続きを6月10日までに必ずしておいてください。新しく指定を受けようとする団体についても同様です。くわしくは、市民センター総務係(☎4995)まで。

引受家庭になつていただけませんか

モンテペロ市から、学生使節2人がやってきて、7月中旬から1か月間芦屋に滞在します。市ではこの期間中、学生使節をお世話いただける家庭を8家庭(1家庭1週間)募集しますので、引き受けていただけるご家庭は、市公聴広報課(☎2121内線233)までご連絡ください。

健康

1か月、その他の予防接種後2週間を経過していない人は受けられません。

日本脳炎予防接種

対象：満3～15才市民の希望者
実施期日・会場：▽6月7日・21日岩園幼稚園▽6月8日・22日山手幼稚園▽6月9日・23日宮川幼稚園▽6月10日・24日健康センター
いずれも14時～15時30分
受け方：生まれて初めて日脳予防接種を受ける人(満3才以上は初めての年に7・14日の間隔で2回接種し、翌年にもう1回受けて基礎免疫を作ってください。その後は1年おきに1回追加免疫していきます(下表))

老人大学へのき

学園 受講生募集
期間：6月29日～53年3月22日
場所：尼崎市立中央公民館
定員：政治・経済コース約50人
自然・科学コース約50人
資格：尼崎・西宮・芦屋在住の60才以上の男女
受講料：無料
申込み：6月15日(水)までに市福祉事務所福祉係(☎2121内線332)まで。

婦人健康体操ばら

グループ会員募集
対象：市内在住・在勤の婦人
活動：毎週金曜13時～15時30分
場所：市立体育館剣道場
申込み：6月11日会場受付
問合せ：市立体育館(☎228)まで。

第30回記念 芦屋市展

作品募集
搬入日…6月12日(日)10時～17時
種目…洋画・日本画・写真
・工芸・デザイン・彫刻その他(未発表作品に限ります)
▷手数料…1種目2点以内1000円 ▷大きさ…230cm×280cm以内(ペニヤ3枚まで) 立体作品もこれに準じます
▷作品には住所・氏名・種目・題名を記入した票を裏面に おつけください。
6/15～6/26
(19日は17時まで、21日は休館日、最終日は15時まで)

第35回ルナ・ホール名画観賞会

小びとの森の物語 (予定)
ウォルト・ディズニー作品
(日本語版)
6/25(土) ①13:30 ②15:30
料金はおとな・子ども共200円

6月の もよあし

6/17(金) 19:00開演
ルナ・ホール
▷曲目…コレリリー合奏協奏曲 テレマンピアノ協奏曲 フルート、バイオリン、チェロのための協奏曲 バロック・イン・ポップス パッパチェンバロ協奏曲ニ長調・ブランデンブルク協奏曲No.2 ▷演奏…大阪テレマンアンサンブル ▷料金…「前売」大人1300円、高校生以上800円(当日)大人1500円、高校生以下1000円 ▷発売所…ルナ・ロッサ、神戸・西宮・大阪ブレイガイドほか

レコードコンサートでだんらんを!

6/17(金) 18:30
名曲ア・ラ・カルト 市民センター音楽室
▷テーマ…「映画音楽の今昔」-戦前戦後の名画を彩った曲の数々をめぐって- (曲目) 会議は踊る・パリ祭・風と共に去りぬ・ある愛の詩ほか ▷会費…500円

モダンダンスリサイタル

6/11(土) 18:30開演
ルナ・ホール
▷プログラム…奴等がどうなったか誰も知らない、現代音楽による4つの舞踊作品 ▷料金…「前売」大人1500円 学生1300円 「当日」1800円 ▷発売所…市民センタールナ・ロッサ、京阪神ブレイガイド
神沢創作舞踊研究所 渡辺記念公演